



СЕРТИФИКАТ

ОБ УТВЕРЖДЕНИИ ТИПА СРЕДСТВ ИЗМЕРЕНИЙ



№ 15059 от 13 апреля 2022 г.

Срок действия до 13 апреля 2027 г.

Наименование типа средств измерений:

Преобразователи дифференциального давления измерительные Deltabar

Производитель:

«Endress+Hauser SE+Co.KG», Германия

Документ на поверку:

СТБ 8069-2017 «Система обеспечения единства измерений Республики Беларусь.
Преобразователи давления измерительные. Методика поверки»

Интервал времени между государственными поверками 36 месяцев

Тип средств измерений утвержден постановлением Государственного комитета по стандартизации Республики Беларусь от 13.04.2022 № 34

Средства измерений данного типа средства измерений, производимые в период срока действия данного сертификата об утверждении типа средства измерений, разрешаются к применению на территории Республики Беларусь в соответствии с прилагаемым описанием типа средств измерений.

Заместитель Председателя комитета



А.А.Бурак

Дата выдачи 18 апреля 2022 г.

ОПИСАНИЕ ТИПА СРЕДСТВ ИЗМЕРЕНИЙ |
приложение к сертификату об утверждении типа средств измерений
от 13 апреля 2022 г. № 15059

Наименование типа средств измерений и их обозначение:

Преобразователи дифференциального давления измерительные Deltabar

Назначение и область применения:

Преобразователи дифференциального давления измерительные Deltabar (далее по тексту - преобразователи) предназначены для измерения и преобразования значения измеряемой разности давлений газа, пара и жидкости в выходной сигнал силы постоянного тока и/или цифровой выходной сигнал.

Область применения – системы учета, контроля и автоматического управления технологическими процессами в различных отраслях хозяйственной деятельности.

Описание:

Преобразователи состоят из корпуса, электронного преобразователя и измерительной ячейки, емкостного типа с керамической мембраной либо тензорезистивного типа с металлической мембраной.

Измеряемое дифференциальное давление действует на положительную и отрицательную сторону диафрагмы преобразователя и вызывает ее деформацию. В зависимости от исполнения измерительного элемента преобразователя, деформация приводит к изменению сопротивления тензорезистивного моста или к изменению емкости измерительного конденсатора, которые преобразуются микропроцессором в цифровые и/или выходной сигнал силы постоянного тока.

Измерительная ячейка преобразователя выпускается с различной чувствительностью, которая определяет верхний предел диапазона измерительной ячейки. Диапазон измерений преобразователя может быть настроен на диапазон измерительной ячейки или уменьшен. Соотношение диапазона измерительной ячейки к диапазону измерений преобразователя называется коэффициентом перенастройки диапазона (TD). Преобразователи могут иметь встроенный дисплей для отображения информации об измеренных значениях и состоянии прибора. Измеренные значения могут передаваться при помощи выходного сигнала силы постоянного тока от 4 до 20 мА и/или цифровых сигналов HART, Profibus PA, FOUNDATION Fieldbus. Преобразователи выпускают в вариантах исполнения Standard или Platinum, которые отличаются точностными характеристиками. По способу присоединения к давлению измеряемой среды преобразователи могут иметь обычное подключение или капиллярную систему. Преобразователи моделей FMD71 и FMD72 имеют в своем составе по два составных преобразователя, подключенных к вторичному преобразователю, а дифференциальное давление вычисляется процессором как разность давлений, измеренных составными преобразователями. Преобразователи могут выпускаться во взрывозащищенном исполнении. Преобразователи имеют встроенное программное обеспечение (далее – ПО). Доступ к ПО ограничен на аппаратном уровне. Для удаленного доступа к преобразователям используется сервисное программное обеспечение, работающее по технологии FDT/DTM (например, FieldCare или PACTWare), установленное на ПК, с использованием устройств преобразования протокола в соответствии с типом цифрово-

го сигнала. Подключение по удаленному доступу позволяет получать измеренные преобразователем значения и производить его параметрирование.

Фотографии общего вида средств измерений представлены в приложении 1.

Схема (рисунок) с указанием места для нанесения знака поверки средств измерений представлена в приложении 2.

Схема пломбировки от несанкционированного доступа представлена в приложении 3.

Обязательные метрологические требования: представлены в таблицах 1-3.

Таблица 1

| Модель | Пределы основной допускаемой погрешности сигнала силы постоянного тока E_e , % от диапазона выходного сигнала |
|---|---|
| PMD55, PMD55B | ±0,2 |
| FMD71, FMD72, PMD75, FMD77, FMD78, PMD75B, PMD78B | ±0,05 |

Таблица 2 – Модели PMD55, PMD55B, PMD75, FMD77, FMD78, PMD75B, PMD78

| Модель | Вариант исполнения | Верхние пределы диапазона измерений (в зависимости от измерительной ячейки), МПа | Пределы допускаемой основной приведенной погрешности E_l , % от верхнего предела диапазона измерений |
|--------|--------------------|--|--|
| 1 | 2 | 3 | 4 |
| PMD55 | Standard | 0,001; 0,003 | ±0,2 |
| | | 0,01; 0,05; 0,1; 0,3; 1,6; 4 | ±0,1 |
| | Platinum | 0,01; 0,05; 0,1; 0,3; 1,6; 4 | ±0,075 |
| PMD55B | Standard | 0,003 | ±0,1 |
| | | 0,01; 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,075 |
| | Platinum | 0,01; 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,055 |
| PMD75 | Standard | 0,001; 0,003 | ±0,075 |
| | | 0,01; 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,05 |
| | | 16; 25 | ±0,1 |
| | Platinum | 0,001; 0,003 | ±0,05 |
| | | 0,01 | ±0,04 |
| | | 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,035 |
| FMD77 | Standard | 0,01 | ±0,1 |
| | | 0,05; 0,3; 1,6 | ±0,075 |
| | С капилярами | 0,01; 0,05 | ±0,15 |
| | | 0,3; 1,6; 4 | ±0,1 |

Продолжение таблицы 2

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|--|--------------|-------------------------|--------|
| FMD78 | С капилярами | 0,01; 0,05 | ±0,15 |
| | | 0,3; 1,6; 4 | ±0,1 |
| | Standard | 0,001; 0,003 | ±0,075 |
| | | 0,01; 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,05 |
| | | 16; 25 | ±0,1 |
| | Platinum | 0,001; 0,003 | ±0,05 |
| | | 0,01 | ±0,04 |
| | | 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,035 |
| PMD75B | Standard | 0,01 | ±0,1 |
| | | 0,05; 0,3; 1,6; 4 | ±0,075 |
| | С капилярами | 0,01; 0,05 | ±0,15 |
| | | 0,3; 1,6; 4 | ±0,1 |
| | | | |
| Примечание - Пределы допускаемой основной приведенной погрешности при использовании выходного сигнала силы постоянного тока $\sqrt{E_1^2 + E_e^2}$, % от верхнего предела диапазона измерений | | | |

Таблица 3 - Модели FMD71 и FMD72

| Наименование, единица измерения | Значение | |
|--|--|--------------------------------|
| | Вариант исполнения Standard | Вариант исполнения Platinum |
| Верхние пределы диапазона измерений (в зависимости от измерительной ячейки) URL_{hp}, URL_{lp} , МПа | 0,01; 0,025; 0,04; 0,1; 0,2; 0,4; 1; 4 | 0,1; 0,2; 0,4; 1; 4 |
| Пределы допускаемой основной приведенной погрешности составных преобразователей (стандартное присоединение) A_{hp}, A_{lp} , % от верхнего предела диапазона измерений | ±0,075 | ±0,005 |
| Пределы допускаемой основной приведенной погрешности составных преобразователей (гигиеническое присоединение) A_{hp}, A_{lp} , % от верхнего предела диапазона измерений | ±0,15 | ±0,075 |
| Пределы допускаемой основной абсолютной погрешности преобразователя при измерении дифференциального давления, МПа | $\sqrt{\left(\frac{A_{hp}}{100} \cdot URL_{hp}\right)^2 + \left(\frac{A_{lp}}{100} \cdot URL_{lp}\right)^2},$ где A_{hp}, A_{lp} – пределы допускаемой основной приведенной погрешности при измерении давления составных преобразователей, %; URL_{hp}, URL_{lp} – верхние пределы диапазона измерений давления составных преобразователей, МПа | |

Основные технические характеристики и метрологические характеристики, не относящиеся к обязательным метрологическим требованиям: представлены в таблицах 4-7.

Таблица 4 - Модели PMD55, PMD55B, PMD75, FMD77, FMD78, PMD75B, PMD78

| Модель | Вариант исполнения | Максимальный коэффициент перенастройки диапазона измерений (TD_{max}) без изменения пределов допускаемой основной приведенной погрешности в зависимости от верхнего предела диапазона измерительной ячейки, МПа | | | | | | | |
|--------|--------------------|---|-------|------|------|------|-------------|------|-----------|
| | | 0,001 | 0,003 | 0,01 | 0,05 | 0,1 | 0,3; 1,6 | 4 | 16; 25 |
| PMD55 | Standard | 1:1 | 1:1 | 4:1 | 10:1 | 10:1 | 10:1 | 10:1 | - |
| | Platinum | - | - | 4:1 | 10:1 | 10:1 | 10:1 | 10:1 | |
| PMD75 | Standard | 1:1 | 3:1 | 5:1 | 15:1 | - | 15:1 | 15:1 | 5:1 |
| | Platinum | 1:1 | 1:1 | 1:1 | 5:1 | - | 5:1 | 5:1 | - |
| FMD77 | Standard | - | - | 5:1 | 15:1 | - | 15:1 | - | - |
| | С капилярами | - | - | 5:1 | 5:1 | - | 15:1 | 15:1 | - |
| FMD78 | Standard | - | - | 5:1 | 5:1 | - | 15:1 | 15:1 | |
| PMD55B | Standard | - | 3:1 | 5:1 | 15:1 | - | 15:1 | 15:1 | |
| | Platinum | - | - | 5:1 | 10:1 | - | 10:1 | 10:1 | - |
| PMD75B | Standard | 1:1 | 3:1 | 5:1 | 15:1 | - | 15:1 | 15:1 | 5:1 |
| | Platinum | 1:1 | 1:1 | 5:1 | 5:1 | - | 5:1 | 5:1 | - |
| PMD78B | Standard | - | - | 5:1 | 15:1 | - | 15:1 | 15:1 | - |
| | С капилярами | | | 5:1 | 5:1 | - | 5:1 | 5:1 | - |

Таблица 5 - Модели FMD71 и FMD72

| Исполнение составных преобразователей (модели FMD71 и FMD72) | Верхний предел диапазона измерительной ячейки, МПа | Пределы допускаемой приведенной погрешности в диапазоне температур от минус 10 °C до 60 °C, % от диапазона измерений |
|--|--|--|
| Базовое исполнение, керамическая диафрагма | от 0,01 до 0,04 | ±0,2 |
| | от 0,1 до 4,0 | ±0,15 |
| Высокотемпературное исполнение, керамическая диафрагма | от 0,01 до 0,04 | ±0,46 |
| | от 0,1 до 4,0 | ±0,46 |
| Гигиеническое исполнение, керамическая диафрагма | от 0,01 до 0,04 | ±0,575 |
| | от 0,1 до 4,0 | ±0,5 |
| Базовое исполнение, металлическая диафрагма | 0,04 | ±0,25 |
| | от 0,1 до 4,0 | ±0,15 |
| Гигиеническое исполнение, металлическая диафрагма | 0,04 | ±0,34 |
| | от 0,1 до 4,0 | ±0,25 |

Таблица 6 - Модели PMD55, PMD55B, PMD75, FMD77, FMD78, PMD75B, PMD78B

| Верхний предел диапазона измерительной ячейки, МПа | Пределы допускаемой дополнительной приведенной погрешности, вызванной отклонением температуры измеряемой среды от температуры $(27 \pm 6) ^\circ\text{C}$ в диапазоне температур от минус $3 ^\circ\text{C}$ до $53 ^\circ\text{C}$, % от диапазона измерений (в зависимости от модели), % | |
|--|---|-------------------------------------|
| | PMD55; PMD55B | PMD75; FMD77; FMD78; PMD75B; PMD78B |
| 0,003; 0,001 | $\pm(0,31 \cdot TD + 0,50)$ | $\pm(0,14 \cdot TD + 0,04)$ |
| 0,01 | $\pm(0,18 \cdot TD + 0,02)$ | $\pm(0,07 \cdot TD + 0,07)$ |
| 0,05 | $\pm(0,08 \cdot TD + 0,05)$ | $\pm(0,030 \cdot TD + 0,017)$ |
| 0,1 | $\pm(0,08 \cdot TD + 0,05)$ | - |
| 0,3 | $\pm(0,08 \cdot TD + 0,05)$ | $\pm(0,012 \cdot TD + 0,017)$ |
| 1,6 | $\pm(0,1 \cdot TD + 0,1)$ | $\pm(0,012 \cdot TD + 0,017)$ |
| 4 | $\pm(0,08 \cdot TD + 0,05)$ | $\pm(0,012 \cdot TD + 0,017)$ |
| 16 | - | $\pm(0,042 \cdot TD + 0,004)$ |
| 25 | - | $\pm(0,022 \cdot TD + 0,004)$ |

Примечание – TD – коэффициент перенастройки диапазона

Таблица 7 - модели PMD55, PMD55B, PMD75, FMD77, FMD78, PMD75B, PMD78B

| Верхний предел давления измерительной ячейки, МПа | Пределы допускаемой дополнительной погрешности, вызванной влиянием статического давления, % от диапазона измерений | | | | |
|---|--|--|--|----------------------|--|
| | PMD55 | PMD75; FMD77; FMD78 вариант исполнения Standard | PMD75; FMD77; FMD78; PMD75B вариант исполнения Platinum | PMD55B | PMD75B; PMD78B вариант исполнения Standard |
| 0,001 ¹⁾ | $\pm 0,20 \cdot TD$ | $\pm 0,15 \cdot TD$ | $\pm 0,07 \cdot TD$ | - | $\pm 0,23 \cdot TD$ |
| 0,003 ²⁾ | $\pm 0,07 \cdot TD$ | $\pm 0,70 \cdot TD$ | $\pm 0,25 \cdot TD$ | $\pm 0,07 \cdot TD$ | $\pm 0,70 \cdot TD$ |
| 0,01 ²⁾ | $\pm 0,15 \cdot TD$ | $\pm 0,203 \cdot TD$ | $\pm 0,077 \cdot TD$ | $\pm 0,15 \cdot TD$ | $\pm 0,203 \cdot TD$ |
| 0,05 ²⁾ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,07 \cdot TD$ | $\pm 0,028 \cdot TD$ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,07 \cdot TD$ |
| 0,1 ²⁾ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | - | - | | - |
| 0,3 ²⁾ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,049 \cdot TD$ | $\pm 0,021 \cdot TD$ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,049 \cdot TD$ |
| 1,6; 4 ²⁾ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,049 \cdot TD$ | $\pm 0,021 \cdot TD$ | $\pm 0,075 \cdot TD$ | $\pm 0,049 \cdot TD$ |

1) для статического давления 0,7 МПа
2) для статического давления 7 МПа

Комплектность: представлена в таблице 8.

Таблица 8

| Наименование | Количество |
|---|------------|
| 1 | 2 |
| Преобразователь дифференциального давления измерительный Deltabar | 1 шт. |
| Руководство по эксплуатации | 1 экз. |

Продолжение таблицы 8

| 1 | 2 |
|------------------------------------|-----------|
| Протокол выходного контроля | 1 экз. |
| Комплект монтажных принадлежностей | 1 компл.* |
| Индивидуальная упаковка | 1 шт. |
| * в соответствии с заказом | |

Место нанесения знака утверждения типа средств измерений: знак утверждения типа средств измерений наносится на титульный лист руководства по эксплуатации.

Проверка осуществляется по СТБ 8069-2017 «Система обеспечения единства измерений Республики Беларусь. Преобразователи давления измерительные. Методика поверки».

Сведения о методиках (методах) измерений: отсутствуют.

Технические нормативные правовые акты и технические документы, устанавливающие:

требования к типу средств измерений:

техническая документация производителя;

технический регламент Таможенного союза «Электромагнитная совместимость технических средств» (ТР ТС 020/2011);

технический регламент Таможенного союза «О безопасности оборудования, работающего под избыточным давлением» (ТР ТС 032/2013);

технический регламент Таможенного союза «О безопасности оборудования для работы во взрывоопасных средах» (ТР ТС 012/2011);

методику поверки:

СТБ 8069-2017 «Система обеспечения единства измерений Республики Беларусь. Преобразователи давления измерительные. Методика поверки».

Перечень средств поверки: представлен в таблице 9.

Таблица 9

| Наименование и тип средств поверки |
|---|
| Термогигрометр UniTess THB1 |
| Микроманометры МКВ-250; МКМ-4 |
| Манометры избыточного давления грузопоршневые МП2,5; МП-6; МП-60; МП-250; МП-600; МП-2500 |
| Мановакуумметр грузопоршневой МВП-2,5 |
| Мера электрического сопротивления Р331 |
| Вольтметр универсальный В7-54/3 |
| Источник питания Е5-71/2М |
| Примечание – Допускается применять другие средства поверки, обеспечивающие определение метрологических характеристик с требуемой точностью. |

Идентификация программного обеспечения: представлена в таблице 10.

Таблица 10

| Выходной сигнал | Номер версии ПО в зависимости от модели | | | | | |
|---------------------|---|-----------------|---------------------------|----------|----------|----------|
| | PMD55 | FMD71, FMD72 | FMD77, FMD78, PMD75 | PMD55B | PMD75B | PMD78B |
| HART | 01.yy.zz | 01.yy.zz | 02.yy.zz | 01.yy.zz | 01.yy.zz | 01.yy.zz |
| Profibus PA | 01.yy.zz | - | 04.yy.zz | - | - | - |
| FOUNDATION Fieldbus | 01.yy.zz | - | 01.yy.zz | - | - | - |

Примечания
Цифровой идентификатор ПО не отображается
уу – идентификационный номер текущей версии Firmware (от 00 до 99);
zz – служебный номер, идентифицирующий порядковый номер внесения изменений в метрологически не значимую часть программного обеспечения для устранения выявленных в ней неточностей (от 00 до 99)

Заключение о соответствии утвержденного типа средств измерений требованиям технических нормативных правовых актов и/или технической документации производителя: преобразователи дифференциального давления измерительные Deltabar соответствуют требованиям документации производителя, ТР ТС 020/2011, ТР ТС 032/2013, ТР ТС 012/2011.

Производитель средств измерений
«Endress+Hauser SE+Co.KG»
Hauptstrasse 1, D-79689, Maulburg, Германия
Телефон: +497622281438
e-mail: info.ehpl@endress.com

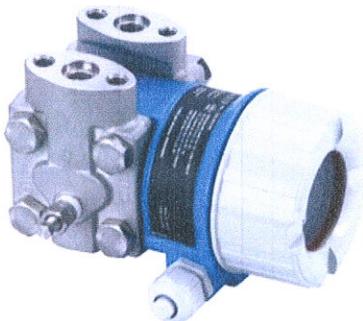
Уполномоченное юридическое лицо, проводившее испытания средств измерений/метрологическую экспертизу единичного экземпляра средств измерений Республиканское унитарное предприятие «Белорусский государственный институт метрологии» (БелГИМ)
Республика Беларусь, 220053, г. Минск, Старовиленский тракт, 93
Телефон: +375 17 374-55-01
факс: +375 17 244-99-38
e-mail: info@belgim.by

Приложения: 1. Фотографии общего вида средств измерений на 1 листе.
2. Схема (рисунок) с указанием места для нанесения знака поверки средств измерений на 1 листе.
3. Схема пломбировки от несанкционированного доступа на 1 листе.

Директор БелГИМ

В.Л. Гуревич

Приложение 1
(обязательное)
Фотографии общего вида средств измерений



PMD55



PMD55B



PMD75



FMD71, FMD72



FMD77



PMD75B



PMD78B



FMD78

Рисунок 1.1 – Фотография общего вида преобразователи дифференциального давления измерительные Deltabar
(изображение носит иллюстративный характер)

Приложение 2
(обязательное)

Схема (рисунок) с указанием места для нанесения знака поверки средств измерений



Рисунок 2.1 – Схема (рисунок) с указанием места для нанесения знака поверки

Приложение 3
(рекомендуемое)

Схема пломбировки от несанкционированного доступа

Место пломбировки от несанк-
ционированного доступа

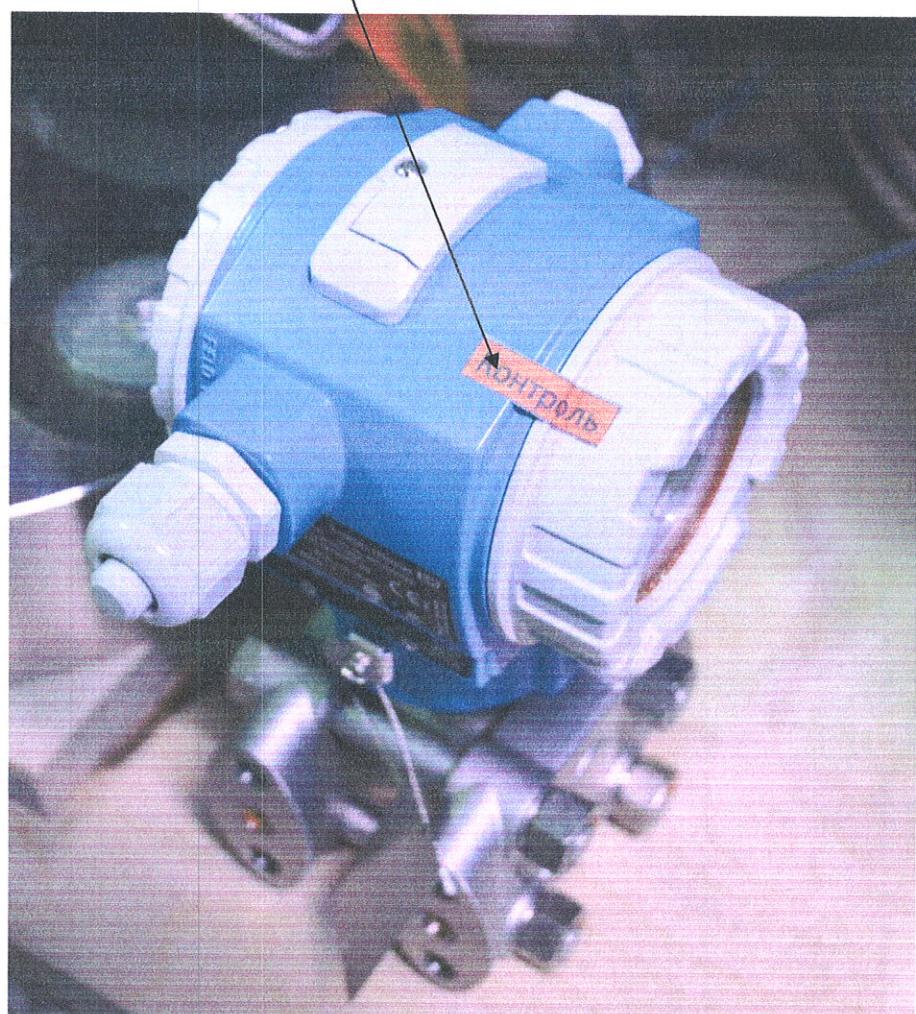


Рисунок 3.1 – Схема пломбировки от несанкционированного доступа